

37/2011

Zmluva č. 21-24-3008/2011
o poskytnutí vybraných súborov údajov z informačného systému katastra
nehnutelností

Odberateľ: Mesto Poltár
So sídlom: Železničná 489/1, 987 01 Poltár
Zastúpený: Pavel Gavalec, primátor mesta
Bankové spojenie: VÚB, a.s., č. ú. 22127352/0200
IČO: 316342
DIČ: 2021250968

Dodávateľ: Geodetický a kartografický ústav Bratislava (ďalej len "GKÚ")
So sídlom: Chlumeckého 4, 827 45 Bratislava
Zastúpený: Mgr. Ľuboslav Michalík, riaditeľ
Bankové spojenie: Štátna pokladnica, č. ú. 7 000062334/8180
IČO: 17316219
DIČ: 2020838083

uzatvárajú podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, § 69 ods. 2 zákona NR SR č. 162/1995 Z. z. o katastri nehnuteľností a o zápise vlastníckych a iných práv k nehnuteľnostiam v znení neskorších predpisov (ďalej „katastrálny zákon“), § 21 ods. 2 zákona NR SR č. 215/1995 Z. z. o geodézii a kartografii v znení neskorších predpisov (ďalej „zákon o geodézii a kartografii“) a zákona NR SR č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom v znení neskorších predpisov, túto zmluvu o poskytnutí vybraných súborov údajov z informačného systému katastra nehnuteľností.

Čl. I

Predmet zmluvy

1. Dodávateľ poskytne z informačného systému katastra nehnuteľností:
 - a) údaje zo súboru popisných informácií katastra nehnuteľností z katastrálnych území **Poltár** a **Zelené** (36 308 položiek),
 - b) údaje zo súboru geodetických informácií katastra nehnuteľností (register „C“ a „E“) z katastrálnych území **Poltár** (register „C“: 3871 kB, register „E“: 2123 kB) a **Zelené** (register „C“: 613 kB),
 - c) rastrové údaje vo formáte CIT transformované do JTSK z katastrálneho územia **Zelené** (register „E“: 5 mapových listov).
2. Dodávateľ poskytne údaje vo výmennom formáte (na počítačových médiách dodaných odberateľom) po nadobudnutí účinnosti zmluvy a po obdržaní úhrady faktúry za prípravu údajov na účet v Štátnej pokladnici. K poskytnutým údajom uvedie dátum aktuálnosti na dodacom liste.

Čl. II

Účel použitia údajov

Odberateľ použije údaje len pre vlastnú potrebu **za účelom zisťovania vlastníckych vzťahov**.

Čl. III

Podmienky použitia údajov

1. Získané údaje z informačného systému katastra nehnuteľností odberateľ použije v súlade s čl. II, nevyužije ich na propagačné a iné účely, ktoré by boli v rozpore s katastrálnym zákonom a zákonom o geodézii a kartografii. Neoprávnené šírenie údajov je porušením zákona o geodézii a kartografii, katastrálneho zákona, vyhlášky č. 461/2009 Z. z. Úradu geodézie, kartografie a katastra SR, ktorou sa vykonáva katastrálny zákon a ust. § 18 zákona NR SR č. 428/2002 Z. z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov.
2. Odberateľ sa zaväzuje:
 - a) vymedziť prístup k údajom katastra nehnuteľností len oprávneným osobám,
 - b) zabezpečiť, aby údaje zo súboru popisných informácií katastra nehnuteľností v informačnom systéme boli vedené oddelene od iných informácií a údaje zo súboru geodetických informácií boli využité len na lokalizáciu ostatných informácií systému,
 - c) nevykonávať zmeny v poskytnutých údajoch katastra nehnuteľností,

- d) opatriť výstupy vyhotovené na podklade súboru geodetických informácií katastra nehnuteľností ochrannou doložkou "Informačný systém katastra nehnuteľností © Úrad geodézie, kartografie a katastra Slovenskej republiky" a dátumom aktuálnosti údajov a na podklade rastrových údajov „Mapový podklad © Úrad geodézie, kartografie a katastra Slovenskej republiky,“ a číslo uvedené v záhlaví tejto zmluvy,
 - e) poskytnúť súčinnosť pri vykonávaní fyzickej kontroly orgánom Úradu geodézie, kartografie a katastra SR a orgánom GKÚ o dodržiavaní podmienok zmluvy,
 - f) zamedziť použitiu získaných údajov ďalšími fyzickými a právnickými osobami¹⁾.
3. Podmienky podľa odseku 1 a 2 sa vzťahujú na súbory údajov a jednotlivé údaje.
 4. Údaje sa poskytnú jednorázovo na účel uvedený v čl. II.
 5. Každé ďalšie použitie údajov je podmienené uzavretím dodatku k tejto zmluve alebo uzavretím novej zmluvy medzi dodávateľom a odberateľom.

Čl. IV Cena

1. Údaje v rozsahu podľa čl. I v hodnote **1784,71 EUR** budú poskytnuté odberateľovi **bezplatne** podľa zákona o geodézii a kartografii s odkazom na zákon č. 145/1995 Z.z., o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov.
2. Odberateľ zaplatí dodávateľovi podľa zákona č. 523/2004 Z. z., o rozpočtových pravidlách verejnej správy úhradu za prípravu údajov, a to **45,00 EUR** na účet č. 7000062334/8180 vedený v Štátnej pokladnici.

Čl. V Zmluvné pokuty a sankcie

1. V prípade porušenia podmienok zmluvy uvedených v čl. II a čl. III má dodávateľ právo uložiť odberateľovi pokutu vo výške 200 % z hodnoty poskytnutých údajov vyčíslenej v čl. IV ods. 1 a právo odstúpiť od zmluvy.
2. Sankcie z porušenia ustanovení katastrálneho zákona a zákona o geodézii a kartografii budú riešené orgánmi príslušnými v týchto zákonoch.

Čl. VI Záverečné ustanovenia

1. Autorské práva Úradu geodézie, kartografie a katastra Slovenskej republiky k poskytnutým údajom neprechádzajú na odberateľa.
2. Zmluvu možno meniť len písomnými dodatkami oboch zmluvných strán.
3. Zmluva je vyhotovená vo dvoch rovnopisoch, z ktorých každá zmluvná strana dostane po jednom vyhotovení.
4. Odberateľ berie na vedomie, že autorské práva požívajú ochranu v zmysle príslušných ustanovení zákona č. 618/2003 Z. z. (autorský zákon) ako aj zákona č. 300/2005 Z. z. (trestný zákon). Použitie údajov z informačného systému katastra nehnuteľností v rozpore s touto zmluvou a autorským zákonom, resp. zneužitie údajov z informačného systému katastra nehnuteľností odberateľom môže mať preto závažné občianskoprávne, ale aj trestnoprávne následky.
5. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni prvého zverejnenia v súlade so zákonom č. 546/2010 Z. z., ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony.
6. Zmluva je platná do 31. 12. 2011.

Odberateľ

17 05 2011
V POLTARI :
.....
.....
pečiatka a podpis

Dodávateľ

23-05-2011
V Bratislave :
.....
.....
pečiatka a podpis



GEODETIČKÝ A KARTOGRAFICKÝ
ÚSTAV BRATISLAVA
827 45 Bratislava 212
Chlumeckého 4

1) § 21 ods. 6 zákona NR SR č.215/1995 Z. z. o geodézii a kartografii v znení neskorších predpisov